

GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Tradition und Fortschritt

HILZINGEN
IM HEGAU



Duchtlingen

Schlatt a. R.

Weiterdingen

Binningen

Riedheim

56. Jahrgang

20. Kalenderwoche

Donnerstag, 14. Mai 2020

Nummer 20

Freude für Kinder

In den Kindergärten Duchtlingen und Riedheim

Vom 1. Mai bis Sonntag 10. Mai 2020 hatten alle Familien des Kindergartens Duchtlingen die Möglichkeit, an einer Bildersuchwanderung mitzumachen. Der Weg führte vom Ortsrand Duchtlingen, am Wasserreservoir vorbei durch den Wald und endete am Waldsofa des Kindergartens. Jede Familie hatte einen Plan mit Fotos und Aufgaben für den Weg. Und los ging es!!

Unterwegs hieß es Bilder suchen, Bäume bestimmen, Zapfen sammeln, denn am Waldsofa durfte man versuchen seine Zapfen in einen Eimer zu treffen. Jede Familie konnte sich mit einem kreativen Eintrag in ein »Kindergartenbuch« eintragen, ein Familienfoto machen und es dem Kindergarten zuschicken.



Auf Bildersuchwanderung begaben sich Familien des Kindergartens Duchtlingen Anfang Mai.
Bild: KiGa Duchtlingen

Die Erzieherinnen haben damit eine Collage gestaltet, die jetzt am Fenster für alle zu sehen ist.

Vielen Dank an alle Familien!
Die Erzieherinnen vom KiGa Duchtlingen



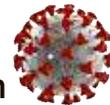
Spende für den Kindergarten Riedheim

Riesig gefreut haben sich die Riedheimer Kindergartenkinder über die tolle Spielzeugspende, die durch den Erlös des St. Martinsfestes aus dem Ortsteil Schlatt zustande kam. Der Kindergarten Riedheim mit allen Kindern bedankt sich ganz herzlich.

Bild: KiGA Riedheim

Corona-Virus

Wichtige
Rufnummern



Bürgertelefon für Fragen
rund um das Coronavirus
07531 800 7777 (Mo-Sa,
8-20 Uhr)

Verdachtsfall am Wochen-
ende
116 117

Info-Hotline Wirtschaft
07531 800-1450 (Mo-Fr,
8-12 Uhr)

Jobcenter
07531 36336-800

Offene Telefonsprechstun-
de der psycholog. Bera-
tungsstelle für Eltern
07531 800-3211 oder
-3311 (Mo, Mi, Fr 10-12
Uhr; Di, Do, 14-16
Uhr)



Anzeigenannahme

GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

INFO
KOMMUNAL

Jahnstraße 40 · 78234 Engen
Tel. 07733 97230 · Fax 97231
info-kommunal@t-online.de

Aus der Gemeinderatssitzung am 5. Mai 2020

- Zur Ortskernsanierung in Hilzingen stellte Herr Jürgen Pfaff vom Planungsbüro faktorgruen die beiden Planungsvarianten zur Weiterführung des Dorfplatzes über die Hauptstraße im Detail vor, die in der Sitzung am 28. Januar vom Gemeinderat favorisiert wurden.

Im Anschluss an die Beratung wurden vom Gemeinderat folgende Beschlüsse gefasst:

- Die Oberfläche der Hauptstraße soll asphaltiert und nicht gepflastert werden.
- Auf dem erweiterten Rathausvorplatz sollen anstelle einer Pergola sieben Stellplätze geschaffen werden.
- Die Hauptstraße wird in dem betreffenden Teilstück mit einem 3 cm hohen »Anschlag« gebaut.
- Der bisher vorgesehene Brunnen auf dem Rathausvorplatz soll in der vorgeschlagenen Variante zur Ausführung kommen, wobei bei den Sitzbänken auf eine größtmögliche Flexibilität geachtet werden muss.
- Der Bodenbelag der Stellplätze auf dem erweiterten Rathausvorplatz soll anders ausgeführt werden, als die übrigen Flächen.
- Bei der Auswahl des Belags auf dem Rathausvorplatz wurde Betonpflaster ausgewählt, wobei die farbliche Gestaltung noch nicht beschlossen worden ist.
- Auf dem Rathausvorplatz sollen 4 einheimische Bäume gepflanzt werden.

-
- Der Gemeinderat beriet ausführlich über die weitere Vorgehensweise zur Durchführung der Kirchweih 2020.

Sollte die Kirchweih 2020 nicht stattfinden, wird die Laufzeit der beiden Vereinbarungen für Rummelplatz und Flohmarkt um jeweils 1 Jahr verlängert. Auf Grund der aktuellen Corona-bedingten Ausgangssituation tendierte der Gemeinderat dazu, die Kirchweih 2020 nicht stattfinden zu lassen. Die Lage soll weiter beobachtet und diese Thematik nochmals zur endgültigen Entscheidung im Gemeinderat vorgelegt werden.

-
- Aufgrund der Schließung der Kindergärten wurde im April 2020 – abgestimmt mit den kirchlichen und freien Trägern – auf den Einzug der Kindergartengebühren verzichtet. Dies galt nicht für die Kinder, die in den Notgruppen betreut werden. Der Gemeinderat entschied, an der Gebührenerhebung für März 2020 sowohl bei den Kindergartengebühren als auch bei den Gebühren für die verlässliche Grundschule festzuhalten. Er stimmte dem Erlass der Kindergartengebühren für April 2020 aus Billigkeitsgründen zu (gilt nicht für Kinder, die in den Notgruppen für mindestens 3 Wochen im April betreut wurden).

Ebenfalls stimmte der Gemeinderat dem Erlass der Gebühren für die verlässliche Grundschulbetreuung für April 2020 aus Billigkeitsgründen zu. Dem Vorschlag der Verwaltung, dass die Kindergartengebühren und Gebühren für die verlässliche Grundschule für den Monat Mai 2020 vorerst nicht eingezogen werden, stimmte der Gemeinderat ebenfalls zu (gilt nicht für Kinder, die in den Notgruppen betreut werden).

Rettet die Bienen

Ortschaftsrat bietet Blumensamen

Schlatt a.R. Der Ortschaftsrat von Schlatt a. R. bietet seinen Bürgerinnen und Bürgern eine kostenlose Blumenmischung zum Aussäen in den Gärten an, auch für kleine Flächen. Die Aktion soll zur Steigerung der Bienenpopularität dienen und jeder kann seinen Beitrag dazu leisten.

Wer Interesse hat kann sich beim Ortsvorsteher Stefan Jäckle Tel.07739/1325 melden.

- Angaben wieviel Quadratmeter er einsäen möchte.
- sollte niemand erreichbar sein bitte auf den AB sprechen
- auf Grund der aktuellen Umstände covid - 19 werde ich den

Samen persönlich vorbeibringen

Das Bienen- und Insektensterben ist weltweit ein großes Problem. Studien zeigen, dass die Masse an fliegenden Insekten allein in Deutschland innerhalb der vergangenen 30 Jahre um mehr als 75 Prozent geschrumpft ist. Im Winter 2018/2019 ist rund jedes siebte Honigbienenvolk gestorben. Die Hälfte der über 560 Wildbienenarten, die in Deutschland vorkommen, ist gefährdet. Der Ortschaftsrat Schlatt am Randen möchte dieser unschönen Entwicklung entgegenwirken.
Ortsvorsteher **Stefan Jäckle**



Kuchenspende für Senioren

Die Frauengruppe des Haus - und Gartenverein Hilzingen überbrachte am 08.Mai eine Kuchenspende der Bäckerei Elmer und einen Blumengruß von Edeka Baur, Filialleiter Herr Hennings, in die Senioren Wohnanlage Pflege mit Herz und Zeit und in die Senioren - Residenz in Hilzingen, um den Bewohnern in der aktuellen Corona Pandemie eine kleine Aufmunterung und Freude zu bereiten.
Bild: HGV

INFO
KOMMUNAL

GEMEINDEBLATT
AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN
Anzeigenannahme

Jahnstraße 40 • 78234 Engen
Tel. 07733 97230 • Fax 97231
info-kommunal@t-online.de

Einladung zur Sitzung des Technischen und Umweltausschusses

Zur Sitzung des Technischen und Umweltausschusses am
Dienstag, den 19. Mai 2020, um 19.00 Uhr,
in der Hegau-Halle, Sportgelände 8, 78247 Hilzingen, laden wir Sie
hiermit freundlich ein.

1. Fragemöglichkeit für Einwohner
2. Vorlage und Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Technischen und Umweltausschusses am 21.04.2020
3. Bekanntgabe von Beschlüssen aus der nichtöffentlichen Sitzung des Technischen und Umweltausschusses am 21.04.2020
4. Information über Kenntnissgabeverfahren
 - a) Neubau eines Einfamilienwohnhauses mit Garage und Gerätehaus, Merowingerstr. 6, Hilzingen
5. Beschlussfassung über Bauvoranfragen
 - a) Neubau eines Zweifamilienwohnhauses mit Doppelgarage, Twierich, Hilzingen
6. Beschlussfassung über Bauanträge
 - a) Neubau von zwei Lagerhallen mit Garage, Gewerbestr. 27, Hilzingen
 - b) Teilabbruch und Neuaufbau des bestehenden Einfamilienwohnhauses mit Einliegerwohnung und Doppelgarage, Staufenstr. 36, Hilzingen
 - c) Nutzungsänderung des bestehenden Lagerhauses in eine Küche sowie Umgestaltung der Hoffläche zur saisonalen Gartenbewirtung, Zollstr. 1 a, Schlatt a.R. - erneute Behandlung wg. geänderter Stellplatzanordnung -
7. Beschlussfassung über Bauanträge im Vereinfachten Verfahren
 - a) Neubau eines Einfamilienwohnhauses mit Einliegerwohnung, Carport und Geräteraum, Merowingerstr. 2, Hilzingen
8. Neubau Spielplatz „Beim Steppbachwiesle“ in Hilzingen
Beschlussfassung über Arbeitsvergaben:
 - a) Landschaftsgärtnerische Arbeiten
 - b) Schlosserarbeiten/Zaubnbau
 - c) Spielgeräte
9. Umnutzung des Bürgerhauses in Schlatt am Randen zu einem eingruppigen Kindergarten
Beschlussfassung über Arbeitsvergaben:
 - a) Strom
 - b) Sanitär
 - c) Heizung
 - d) Fliesen und Estrich
10. Küchenumbau in der Halle Duchtlingen
Beschlussfassung über eine Arbeitsvergabe
Kücheneinrichtung
11. Sanierungsrechtliche Genehmigung nach § 144 BauGB betreffend Flst.Nr. 200, Gemarkung Hilzingen
12. Bekanntgaben der Verwaltung
13. Fragemöglichkeit für Ausschussmitglieder
14. Fragemöglichkeit für Einwohner

Mit freundlichen Grüßen

Holger Mayer
Bürgermeister

Apotheken-Notdienst

Do 14.05.

- Viola-Apotheke Volkertshausen, Bärenloh 3

Fr 15.05.

- Ratoldus-Apotheke Radolfzell, Schützenstr. 2

Sa 16.05.

- Martinus-Apotheke Singen, Uhlandstr. 48

So 17.05.

- Stadt-Apotheke Tengen, Marktstr. 7
- Sonnen-Apotheke Radolfzell, Hegaustr. 21

Mo 18.05.

- Ring-Apotheke Singen, Ekkehardstr. 59c

Die 19.05.

- Hilzinger-Marien-Apotheke Hilzingen, Hauptstr. 61

Mi 20.05.

- Scheffel-Apotheke Radolfzell, Haselbrunnstr. 48

Do 21.05.

- Marien-Apotheke Gottmadingen, Hauptstr. 47

Angaben ohne Gewähr. Tagesaktuelle Auskünfte zum jeweiligen Apotheken-Notdienst erhalten Sie aus dem Festnetz kostenlos über Telefon 0800/0022833.

Redaktions- und Anzeigenschluss: Montag, 12 Uhr

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Holger Mayer oder sein Vertreter im Amt.
Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.
Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail an gemeinde@hilzingen.de senden.
Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement: Info Kommunal Verlags-GmbH, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/99 65 94-56 60, Fax 0 77 33/9 72 31, E-Mail: info@info-kommunal.de
Geschäftsführer: Thomas Sausen
Druck: Druckerei Konstanz GmbH

Kein Amtsblatt erhalten? Tel. 0800/880 8000 (gebührenfrei)

DIE MODERNE ALTERNATIVE ZUM PFLEGEHEIM



- ♥ Familiäre Atmosphäre
- ♥ Individuell & großzügig Wohnen
- ♥ Für alle Pflegegrade geeignet

H-plan
WOHNEN IM ALTER



Rufen Sie uns an - wir beantworten gerne Ihre Fragen.
Engen | Moos | Markelfingen | Hilzingen

☎ 07733-99330
🌐 www.hplan.de
✉ info@hplan.de

Jetzt auch in Engen!

Einladung des Seniorenrats

zur Sitzung am **Montag 18.5.2020 um 16:00 Uhr** in der Hegauhalle unter Einhaltung der Abstandsregeln und der Hygienemaßnahmen

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Genehmigung des Protokolls der letzten Sitzung vom 17.02.2020
3. Genehmigung der Tagesordnung
4. Kassenbericht
5. Vorbereitende Maßnahmen zur Hauptversammlung mit Neuwahlen am Mittwoch 17.6.2020 in der Hegauhalle 15 Uhr
6. Mobilität im öffentlichen Raum:
Aus dem Bürgermeistergespräch vom 27.4.2020 (Karl Müller)
Sanierung der Ortskernmitte Ost (Beschlüsse aus der Gemeinderatssitzung)
7. Soziales und Gesundheit
Pflegeheim (Bericht des Sozialausschusses des LK)
Vortragsempfehlung zum Thema Pflege (Herbert Greuter)
Defibrillatoren Standortfrage (Reiner Hatt)
8. Natur und Umwelt
Ausarbeitung Kurzwanderung für Senioren:
Panoramaweg mit einer ersten geführten Wanderung mit Terminierung, Faltblatt
Fortschrittsbericht (Rainer Worbs)
Donnerstagswanderungen (Herbert Zunftmeister)
9. Computeria
Homepage des Seniorenrats (B. Petrick))
Bericht über Aktionen in der Computeria während der Corona-Krise z.B. Videokonferenzen (Michael Doppleb)
10. Verschiedenes
Fotowettbewerb »Unser schönes Hilzingen«
Vorsorgemappe
Flyer

Zu dieser Sitzung sind Seniorinnen und Senioren unter Einhaltung der Abstandsregeln freundlich eingeladen. Haben Sie Interesse an einer Mitarbeit? Dann sind Sie herzlich willkommen.

Mit freundlichen Grüßen
Manfred Hirner

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- Esszimmertisch mit 5 Stühlen, Kiefer massiv, Telefon 07731/5910921
- Couchtisch mit Sessel, Eckbank, Telefon 07731/63694
- Plastik-Übertöpfe hell-terracottafarbig, 2 x 29cm rund 25 hoch neu, 1x 29cm rund 25 hoch gebraucht, 1 x 45cm rund 35 hoch, Telefon 07731/72335
- Klappbett auf Rollen, 1,80 x 0,80 m, Telefon 07731/64816
- Stressless-Sessel, Leder, hellbraun, mit Liegefunktion, Tel. 07731/183572
- 2er Couch beige bordeaux und passender Sessel (Stoff), Dunkelbrauner Lederfernsehessel, Tel.: 07739 98860
- stabile Holzkiste Größe: Höhe 70cm, Länge 120cm und Tiefe 70 cm mit 2 Fächer, Tel. 07739/5570
- Kleiderschrank 1,99 hoch x 1,77 breit, mit 2 Spiegeltüren, Holz hell, Telefon 07731/68193

Sitzungen der neuen Art

Gemeinderatsfraktion SPD/UL arbeitet weiter

Hilzingen. In diesen anderen Zeiten muss vieles neu gedacht werden. So standen die Fraktionsmitglieder von SPD/UL auch vor der Frage »Wie kann die Fraktionsarbeit gemeinsam fortgeführt werden?«

Der anfängliche komplette Stillstand nach dem Lockdown der Bundesregierung bereitete allgemeine Sorge in der Fraktion. Die geplante Klausursitzung der Fraktion musste aufgrund der aktuellen Entwicklung abgesagt werden. Die anstehenden Themen sollten weiter gemeinsam beraten und vorwärts gebracht werden. Der Entschluss, die jetzt »stillstehende Zeit« trotzdem für die Fortentwicklung der Arbeit zu nutzen war Wunsch aller Fraktionsmitglieder.

Wo ein Wille ist, gibt es auch Wege. Die Themen der Klausursitzung wurden auf die Mitglieder zur Vorbereitung verteilt und werden derzeit im Online-Umlaufverfahren weiterentwi-

ckelt. Für die Fraktionssitzungen werden regelmäßig Videokonferenzen abgehalten. Nach anfänglichen kleineren technischen Schwierigkeiten haben sich alle mit den neuen Formen der Fraktionsarbeit angefreundet und sind froh wenigstens überhaupt vorwärts arbeiten zu können.

Leider kann man derzeit keine öffentlichen Fraktionssitzungen anbieten. Alle hoffen, dass dies bald wieder möglich sein wird. Trotzdem stehen die Fraktionsmitglieder von SPD/UL allen Bürgern gerne per E-Mail oder telefonisch für ihre Fragen und Anregungen zur Verfügung. Die Kontaktdaten findet man auf der Homepage der SPD Hilzingen www.spd-hilzingen.de/gemeinderatsfraktion-spd-ul/ oder auf der Homepage der Gemeinde Hilzingen.

SPD/UL freut sich Sie bald persönlich wieder zu sehen!



Bilder aus der Fraktionsarbeit in Corona-Zeiten: Videokonferenzen sind normal geworden.
Bild: SPD Hilzingen



Abfuhrtermine

- Di 19.05.2020 Gelber Sack
- Mi 20.05.2020 Restmüll
- Fr 22.05.2020 Biomüll

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, www.mzv-hegau.de.

Gelbe Säcke sind im Rathaus, Bürgerbüro, EG, erhältlich.

Barocksommer erst 2021

Hilzingen. Die Corona-Pandemie macht auch vor dem Hilzinger Barocksommer nicht halt. Nach drei sehr erfolgreichen Konzertreihen haben sich die Veranstalter, die Katholische Kirchengemeinde und die Gemeinde Hilzingen schweren Herzens dazu entschlossen, in diesem Jahr auf die Durchführung des Hilzinger Barocksommers zu verzichten.

Sie gehen davon aus, dass im Juni die Beschränkungen und die Unsicherheiten noch so groß sind, dass eine erfolgreiche Durchführung nicht möglich ist. Die für dieses Jahr engagierten Musiker beabsichtigen im nächsten Jahr aufzutreten.

Damit kann man sich auf einen sehr schönen und anspruchsvollen Barocksommer im nächsten Jahr 2021 freuen.

Bodensee Card Plus Jetzt erhältlich

Die Bodensee Card PLUS ist die offizielle Erlebniskarte für die Vierländerregion Bodensee. Nach dem einmaligen Kauf der Karte profitieren die Karteninhaber von zahlreichen Vorteilen: Freier Eintritt bei über 160 Attraktionen, freie Fahrt mit den Kursschiffen der Weißen Flotte, Exklusiverlebnisse und Express Check-In bei vielen Ausflugszielen.

Der Clou: Die Bodensee Card PLUS ist für 3 Tage oder für 7 Tage erhältlich. Die Erlebnistage können im gesamten Zeitraum bis 31. Dezember 2020 flexibel mit Unterbrechung genutzt werden. Kultureinrichtungen, Burgen, Schlösser, Bäder, Thermen, Natur- und Freizeiteinrichtungen und Stadtführungen können somit ohne zusätzliche Kosten im gesamten Saisonzeitraum erlebt werden.

Erhältlich ist die Bodensee Card PLUS ab 69 € im Bürgerbüro Hilzingen, bei fast allen Tourist-Informationen oder online unter www.bodensee-card.eu

Zurück zur persönlichen Beratung

Fachstelle Sucht Singen-Radolfzell vergibt wieder Termine

Singen/ Radolfzell. Seit dem Lockdown hat die Fachstelle Sucht Singen-Radolfzell ihr Beratungsangebot vor allem telefonisch weitergeführt.

Gerade in diesen schwierigen Zeiten ist die Sicherstellung der Versorgung suchtmittelabhängiger Menschen wichtiger denn je. Die Landesregierung hat diesem Sachverhalt Rechnung getragen, indem sie die Suchthilfe als kritische Infrastruktur eingestuft hat.

Wir gehen insgesamt davon aus, dass es durch die Krise zu einem Anstieg des Suchtmittelkonsums kommen wird, wodurch wir in Folge dessen mit einem höheren Beratungsbedarf rechnen.

Seit Montag dem 4. Mai werden bei uns schrittweise wieder ratsuchende Betroffene und Ange-

hörige persönlich in der Fachstelle unter Einhaltung der Rahmenkonzeption Arbeitsschutzstandards Sars CoV 2 der derzeitigen Vorschriften in Empfang genommen.

Bei der telefonischen Terminvergabe wird darauf aufmerksam gemacht, dass die Beratungsstelle nur symptomfrei und mit Mund-Nasenschutz betreten werden kann.

Des Weiteren besteht aber auch weiterhin die Möglichkeit einer der telefonischen Beratung. Dies ist gerade für Risikopatienten ein sehr ausschlaggebendes Angebot.

Die telefonische Erreichbarkeit ist ab sofort wieder von Montag – Donnerstag von 8.00 – 12.30 Uhr, Montag, Mittwoch und donnerstags 14.00-16.00 Uhr sowie Dienstags von 14.00 – 18

Uhr und kann unter 07731 912400 in Anspruch genommen werden.

Termine für Beratungen können auch per Mail unter fs-singen@bw-lv.de angefragt werden. Leider müssen die Selbsthilfegruppen bis zur Wiedereröffnung noch etwas geduldiger sein.

Die Kindergruppe »Aufwind« für Kinder von suchtbelasteten Familien muss ebenfalls noch etwas pausieren. Unter jana.klaiber@bw-lv.de und/ oder der Nummer 0174 3473330 gibt es aber auch weiterhin das Angebot einer Beratung für betroffene Kinder und Jugendliche.

Mehr Informationen dazu gibt es auch bei Instagram unter [@nero_rakete](https://www.instagram.com/nero_rakete) und im Internet : www.bw-lv.de/beratungsstellen/fachstelle-sucht-singen

Vandalismus am Riederbach

Pfadfinder entsetzt über Zerstörung ihres Gruppenplatzes

Aufgrund der Corona-Krise haben unsere wöchentlichen Gruppenstunden seit dem 17. März nicht mehr stattgefunden. Inzwischen haben wir geplante Vereinsaktionen bis nach den Sommerferien abgesagt. Auch unser traditionelles Zeltlager in den Sommerferien wird nach mehreren Jahrzehnten leider zum ersten Mal ausfallen.

Getreu unserem Motto »Allzeit bereit« wollen wir unsere Jugendlichen ermutigen, sich nicht von äußeren Umständen einschränken zu lassen, sondern vielmehr kreativ und einfallreich ihre persönliche Erlebenswelt im Rahmen der eigenen Möglichkeiten aktiv zu gestalten.

Leider mussten wir feststellen, dass sich nicht alle Menschen an die momentan geltenden Regeln halten. Unser lauschiges Plätzchen am Riederbach ist mehrmals von Unbekannten aufgesucht worden. Der Platz wurde anfangs vermüllt hinterlassen, nun wurden all unsere



Tische, Bänke, eine Holz-Lagerbox und ein selbstgebautes Vogelhäuschen verbrannt (Foto). Es sind keine horrenden Sach-

schäden entstanden und wir werden, sobald unsere Treffen wieder erlaubt sind, kreativ und aktiv neue Sitzgelegenheiten und Tische bauen. Dennoch entsetzt uns diese willkürliche Zerstörung und Respektlosigkeit von Eigentum anderer!

Bei sachdienlichen Hinweisen wenden Sie sich bitte an das Ordnungsamt der Gemeinde Hilzingen unter 07731/3809-78.

VERTRAUEN AUS GUTEM GRUND!



REITHINGER
IMMOBILIEN

Beratung, Service, Erfahrung und Kontakte rund um Ihre Immobilie.

Ekkehardstraße 12b • 78224 Singen • Tel 07731-9077-0
www.reithinger.de • Immobilien seit 1957

Liebe Kinder!

Wißt ihr eigentlich, was wir an Pfingsten feiern? Das Pfingstfest ist die Geburtstags-Party der Kirche. Die Bilder unten zeigen die Kirchen unserer Dörfer von außen und von innen. 8 Wochen lang durften hier keine Gottesdienste mehr gefeiert werden. Das ist genau so lange, wie ihr schon nicht mehr in die Schule oder den Kindergarten gehen durftet. Zum Pfingstfest 2020 möchten wir mit eurer Hilfe gerne eine kleine Ausstellung machen. Die Idee ist, dass ihr die Kirchenfotos unten zusammenpuzzelt (Außenfassade, Innenraum, Name) klebt doch ein Foto eures Lieblingsplatzes der eigenen Dorfkirche dazu und gestaltet das Ganz auf einem schönen großen Blatt. Schickt uns dann das Foto eures Kunstwerks signiert zu: simone.meisel@kath-hilzingen.de.



Unsere Kirchen:

St. Blasius Binningen
 St. Gallus Duchtlingen
 Evangelische Paul Gerhard Kirche Hilzingen
 St. Peter und Paul Hilzingen

St. Laurentius Riedheim
 St. Philippus und Jakobus Schlatt a.R.
 St. Mauritius und Gefährten Weiterdingen



Wochenspruch:
 Fragt euch selbst, ob ihr im Glauben seid, prüft euch selbst! Erfahrt ihr nicht an euch selbst, dass Jesus Christus in euch ist?
 2. Korinther 13,5

Verlässlicher Partner - auch jetzt

Deutsche Rentenversicherung informiert

Die Kundinnen und Kunden können die Deutsche Rentenversicherung (DRV) Baden-Württemberg bequem von zu Hause aus telefonisch, online und via Videoberatung erreichen und sich dabei rund um das Leistungsspektrum des gesetzlichen Rentenversicherungsträgers umfassend beraten lassen.

Anträge können auch jetzt gestellt werden

Wer aktuell einen Antrag stellen will, muss dies ebenfalls nicht hinausschieben: Einige für die Antragsaufnahme zuständigen Stellen der Bürgermeisterämter (Ortsbehörden) haben bereits unter Einhaltung der coronabedingten Schutzvorkehrungen und nur nach vorheriger Terminvereinbarung wieder geöffnet.

Funktioniert auch online

Alternativ können Renten- und Reha-Anträge jederzeit über den Online-Dienst »eAntrag« der DRV (www.deutsche-rentenversicherung.de/eantrag) gestellt werden. Hierbei stehen die Ortsbehörden sowie die DRV selbst den Ratsuchenden telefonisch zur Seite und unterstützen, wenn notwendig bei der Antragstellung. Die Beratungsstellen der DRV sind weiterhin für den Publikumsverkehr geschlossen.

Wichtige Telefonnummern

Telefonisch ist das Regionalzentrum Villingen-Schwenningen der DRV Baden-Württemberg unter der Rufnummer 07721 99150 sowie die Außenstelle Singen unter 07731 822710 jeweils Montag bis Mittwoch von 8 bis 16 Uhr, Donnerstag 8 bis 18 Uhr und

Freitag von 8 bis 12 Uhr erreichbar. Kontaktdaten sowie Öffnungszeiten der Ortsbehörden findet man auf der Internetseite des jeweiligen Wohnortes.

Keine finanziellen Nachteile für Antragsteller

Ohne persönliche Vorsprache bei der DRV haben die Versicherten und Rentner auch keine finanziellen Nachteile zu erwarten. Wichtig ist lediglich, dass ein Antrag oder das sonstige Anliegen telefonisch oder schriftlich an den Rentenversicherungsträger gerichtet wurde. Insofern bleibt die Deutsche Rentenversicherung auch in Zeiten der aktuellen Pandemie-Situation ein verlässlicher Partner für ihre Versicherten und Rentnerinnen und Rentner sowie die Arbeitgeber.

Deutsche Rentenversicherung

SV Hilzingen

Laufsportgruppe startet wieder

Hilzingen. Die Laufsportgruppe des Sportverein Hilzingen nimmt wieder nach der Lockerung der Corona Auflagen durch die Ministerpräsidenten vom 6.05.2020 ihr Training auf. Die Laufsportgruppe wird unter der Einhaltung der Hygienevorschriften und den Leitlinien des Leichtathletikverbandes den Trainingsbetrieb wieder ab Donnerstag den 14.05.2020 um 19.00 Uhr beginnen. Treffpunkt ist auf dem Parkplatz beim Kreisverkehr in Twiefeld. Nach gemeinsamer Aufwärmrunde wird wieder in verschiedenen kleinen Gruppen gelaufen sowie in unterschiedlichen Leistungsstärken, von Beginnern bis zu Fortgeschrittenen. Auch Interessierte und Neueinsteiger sind willkommen.

SÜDKURIER



AUKTION

sk.de/auktion

Finden Sie Ihr Traum-Produkt bis zu
50 % günstiger

16.05.2020 – 25.05.2020

NUR NOCH
3 TAGE

Gehört zu mir.

SÜDKURIER

Kirchennachrichten

Evangelische Kirche



**Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen –
Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen**
Pfarramt: Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
Öffnungszeiten:
Dienstag und Mittwoch von 10 Uhr bis 13 Uhr
Donnerstag von 15 Uhr bis 18 Uhr
Gemeindesekretärin: Birgitt Fehrle
Pfarrer: Herr Michael Weber
KGR-Vorsitzende Hilzingen: Herr Gerald Beisel
KGR-Vorsitzende Tengen: Frau Elke Luckner
Tel. 07731 / 64514 / Fax 07731 / 64517
Email: evang.pfarramt-hilzingen@web.de

Liebe Gemeinde,
ab dem 10. Mai dürfen wir wieder kleinere Gottesdienste feiern. **Die Anforderungen des** Gesundheitsschutzes werden die vertrauten gottesdienstlichen Formen erheblich verändern. So ist ein klarer Abstand innerhalb und außerhalb der Kirche von 2 m zwischen den Mitfeiernden einzuhalten, die Dauer der Gottesdienste ist verkürzt und auf Berührungen wie beim Friedensgruß muss verzichtet werden. Zudem ist der Gemeindegang untersagt, und es darf zunächst auch kein Abendmahl gefeiert werden. Allen Mitfeiernden wird das Tragen eines Mund-Nasen-Schutzes empfohlen. **Das heißt konkret** für uns in Hilzingen, dass leider nur wenige Personen aus Abstandsgründen zum Gottesdienst kommen können. Aus diesem Grund wird es in der nächsten Zeit einen zusätzlichen Abendgottesdienst an jedem Sonntag um 18 Uhr geben. Wir bitten diesbezüglich um Ihr Verständnis und freuen uns Sie begrüßen zu können. **Wir laden Sie** auch herzlich weiterhin dazu ein, unsere Gottesdienste auf YouTube mit uns zu feiern. (Ev. Kirchengemeinde Hilzingen/Tengen)

Hinweis Öffnungszeit Pfarrbüro

Bitte beachten Sie, dass das Pfarrbüro der Kirchengemeinde zu den regulären Öffnungszeiten nur per Telefon oder Mail zu erreichen ist. In dringlichen Fällen, die nur persönlich erledigt werden können, bitten wir um eine vorherige Terminabsprache.

Weiterhin wird die Kirche der evangelischen Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen im Hanfgarten 10, ist von 08.00 bis 20.00 Uhr geöffnet sein und man kann die Ausstellung »durchKREUZt« nur noch eine Woche anschauen.

Wir wünschen Ihnen in der folgenden Zeit vor allem Gesundheit und Gottes Segen.

In unseren Gedanken sind wir bei Ihnen!

Ihre Kirchengemeinderäte und Pfarrer Weber

Unsere Jubilare

- 16. Mai 2020
- 80 Jahre: **Karl Anton Hugger**, Mühlenstr. 1
- 18. Mai 2020
- 75 Jahre: **Monika Helga Keil**, Staigstr. 4, Binningen
- 20. Mai 2020
- 80 Jahre: **Gerhard Alfred Heß**, Heilsbergstr. 27

Ökumene

IMPULS

An dieser Stelle veröffentlichen wir immer im Wechsel zwischen den Seelsorgenden der ev. Kirchengemeinde und der kath. Kirchengemeinde einen Impuls bzw. ein geistliches Wort.

Man hört sie schon von Weitem über Flur und Felder, wenn man mit dem Fahrrad oder auch zu einem Spaziergang auf dem Hohen Stoffeln und dem Hohentwiel unterwegs ist. Den Klang unserer Kirchenglocken, der alltäglich erklingt und uns bei unserem Tagwerk begleitet. Nachdem ich bereits ein paar Wochen direkt neben der kleinen Glocke der evangelischen Kirche, mit ihrem hellen Klang, wohnte, hörte ich auch zunehmend das Geläut der katholischen Peter und Paul Kirche mit ihren unterschiedlichen Glocken. Zunehmend lernte ich die sieben Glocken zu unterscheiden. So schlugen zum Beispiel die Franziskus-Glocke zur vollen Stunde und die Ulrika-Glocken zusammen mit der Peter und Paul-Glocke zur Viertelstunde.

Ob in der Stadt oder auf dem Land: Seit Jahrhunderten sind Kirchenglocken Taktgeber des öffentlichen Lebens. Sie gliedern den Tag. Sie laden ein zum Gottesdienst. Sie läuten während des Vaterunsers – als Zeichen für alle, die nicht zum Gottesdienst in der Kirche sind, aber vielleicht in das Gebet mit einstimmen möchten. Früher läuteten die Kirchenglocken auch, wenn Gefahr drohte, etwa bei einer Feuersbrunst oder beim Herannahen feindlicher Heere.

In unserer Kirchenordnung heißt es: »Die Glocken rufen die Gemeinde zum Gottesdienst und mahnen zum Gebet.« Erich Kästner hat ihre Funktion in »Glockenklänge des Lebens«, kurz und knapp auf den Punkt gebracht:

»Wenn im Turm die Glocken läuten, / Kann das vielerlei bedeuten.
Erstens: Dass ein Festtag ist. / Dann: Dass du geboren bist.
Drittens: Dass dich jemand liebt. / Viertens: Dass dich 's nicht mehr gibt.«

Die Reise unseres Lebens von der Wiege bis zur Bahre wird begleitet von den Kirchenglocken. Die Glocken läuten und teilen uns etwas mit. Sie helfen uns seit jeher zwischen Werktag und Sonntag, zwischen Alltag und Feiertag zu unterscheiden. Am Morgen wecken sie uns und erinnern uns daran, Gott zu danken und schon frühmorgens den Tag unter Gottes Segen zu stellen.

Am Mittag laden die Glocken zum Innehalten auf der Höhe des Tages ein.

Am Abend läuten die Glocken zum Abendgebet. Wir dürfen voll Dank und Zuversicht den zu Ende gehenden Tag der Barmherzigkeit Gottes anvertrauen.

Auch wenn in der Corona-Pandemie bis vor einer Woche keine Gottesdienste mehr stattfinden konnten, sind die Kirchenglocken keineswegs verstummt. Auch die Glocken unserer Gemeinde, waren zu diesen Zeiten zu hören. Es sollte in diesen besonderen Tagen ein Zeichen der Verbundenheit sein, dass unsere Glocken um 17:55 zum gemeinsamen Gebet einladen, einstimmen und es weitertragen.

Und nun dürfen uns unsere Glocken wieder regulär sonntags zum Gottesdienst rufen, zur Begegnung mit Gott und aus diesem Grund wird das Geläut um 17:55 eingestellt. Glocken begleiten uns durch den Tag. Ihr Verkünden von Zeit und Stunde erinnert uns an die Ewigkeit und an die Zuwendung Gottes zur ganzen Welt.

Ob religiös oder nicht religiös: Unser Alltag steht derzeit in vielen Bereichen auf dem Kopf. Trotzdem hat unser Leben auch weiterhin einen Takt und einen Rhythmus. Das rufen uns die Glocken unserer Kirchen in Erinnerung. Auf der Höhe des Tages oder an dessen Ende laden sie ein, innezuhalten und still zu werden - für ein Gebet, für einen Gedanken an liebe Menschen, für einige Augenblicke der Ruhe. Diese täglich wiederkehren-den Glocken-Momente sind Auszeiten für einen selbst. Sie verbinden uns aber auch an diesen Tagen, an denen wir viel für uns alleine sind, mit anderen - eben durch das gemeinsame Innehalten und das gegenseitige Wissen darum. Lauschen Sie in diesen Tagen doch ab und an auf die Glocken unserer Kirchen und lassen Sie sich von ihnen mitnehmen.

Pfarrer Michael Weber

Rufen Sie uns an, für die Seelsorge sind wir – die Seelsorgenden der evangelischen und katholischen Kirche Hilzingen - erreichbar:

Michael Weber, Pfarrer, Tel. 07731-64514

Thorsten Gompfer, Pfarrer, Tel. 07739-227

Simone Meisel, Gemeindefereferentin, Tel. 07731-789567



Mit den Pfarreien: St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter und Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit Fialkirche St. Philippus und Jakobus Schlatt a. R., St. Mauritius Weiterdingen.

Feier der öffentlichen Gottesdienste

Seit dem vergangenen Wochenende sind wieder öffentliche Gottesdienste unter Auflagen möglich. Vor allem die Abstandsregel schränkt momentan die Anzahl der Gläubigen ein, die die Gottesdienste feiern möchten. Wir haben versucht, die Plätze so gut wie möglich auszuschöpfen, aber auch in den großen Kirchen unserer Gemeinden kommen wir schnell an unsere Grenzen. Um hier keine Enttäuschungen an den Kirchenportalen entstehen zu lassen, bitten wir Sie um vorherige Anmeldung, wenn Sie zu den Gottesdiensten in den Kirchen kommen möchten. Dies können Sie schriftlich über die Gottesdienstordnung auf der Homepage (www.kath-hilzingen.de) vornehmen oder durch einen Anruf im Pfarrbüro (Tel.: 07731 – 66629). Wir bitten Sie hier um Verständnis, dass es nicht möglich ist, eine beliebige Anzahl an Gottesdienstfeiernden zu zulassen.

Bitte beachten Sie für die Gottesdienste auch folgende Hinweise:

- In der Kirche befinden sich markierte Plätze für die Gottesdienstfeiernden. Bitte setzen Sie sich nur an diese Stellen. Ein Ordnungsdienst hilft Ihnen gerne, sich hier zurecht zu finden.
- Bitte achten Sie stets auf den notwendigen Abstand von 2 m – auch beim Kommuniongang.
- Das Tragen einer Alltagsmaske, eines Schals oder eines Tuchs vor Mund und Nase wird von Seiten der Diözese empfohlen.
- Beim Betreten der Kirche steht für Sie die Möglichkeit zur Händedesinfektion bereit.
- Bringen Sie bitte – wenn möglich – Ihr eigenes Gotteslob mit (in der Kirche liegen aktuell keine Bücher aus).
- Personen mit Krankheitssymptomen können an der Feier der Gottesdienste nicht teilnehmen.

- Bitte verzichten Sie weiterhin auf den Friedensgruß mit Handschlag.
 - Die Kollekte erfolgt am Ende des Gottesdienstes am Ausgang.
- Bei den Messgedenken bitten wir noch um etwas Geduld, bis sich in der veränderten Gottesdienstsituation etwas Routine eingespielt hat.
- Wir sind davon überzeugt, dass es uns gemeinsam gelingen wird, die Liturgie auch in dieser Zeit schön und feierlich zu gestalten und wir gestärkt aus den Gottesdiensten gehen können.

Freitag, 15. Mai 2020

19:00 Uhr **Hilzingen** Rosenkranzgebet (in der Kirche)

6. Sonntag der Osterzeit

Samstag, 16. Mai 2020

19:00 Uhr **Binningen** Eucharistiefeier am Vorabend

Sonntag, 17. Mai 2020

9:00 Uhr **Weiterdingen** Eucharistiefeier

10:30 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier (bei gutem Wetter auf dem Dorfplatz mit max. 100 Personen, bei schlechtem Wetter in der Kirche)

19:00 Uhr **Schlatt a.R.** Maiandacht

Dienstag, 19. Mai 2020

19:00 Uhr **Duchtlingen** Eucharistiefeier

Mittwoch, 20. Mai 2020

19:00 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier

Donnerstag, 21. Mai 2020 - CHRISTI HIMMELFAHRT (HOCHFEST)

9:30 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier (bei gutem Wetter auf dem Dorfplatz mit max. 100 Personen, bei schlechtem Wetter in der Kirche)

19:00 Uhr **Riedheim** Maiandacht

Freitag, 22. Mai 2020

19:00 Uhr **Hilzingen** Rosenkranzgebet (in der Kirche)

Hausgottesdienste und Angebote in den modernen Medien

Auch wenn wieder öffentliche Gottesdienste gefeiert werden können, sind wir von der Normalität in der Liturgie weit ent-fernt. Es wird leider aus unterschiedlichen Gründen nicht allen Gläubigen möglich sein, an den Gottesdiensten teilnehmen zu können. Daher legen wir weiterhin in den Kirchen eine Gestaltungsmöglichkeit für den Sonntag immer einen Hausgottesdienst und einen Familienimpuls aus.

Eine weitere Möglichkeit ist über die modernen Medien mitzufeiern und sich so in der Gemeinschaft verbunden zu wissen.

Gottesdienste & Gebetszeiten:

Live aus den Freiburger Münster: immer Werktags um 18.30 Uhr und am Sonntag um 10.00 Uhr): www.ebfr.de/html/content/livestream.html

Übertragungen aus dem Vatikan: www.vaticannews.va/de.html

Abendgebet live aus Taizé täglich um 20.30Uhr: www.taize.fr/de_article27536.html

Übertragungen aus dem Kloster Beuron: www.erzabtei-beuron.de/gottesdienst/index.html

Diverse weitere Gottesdienste: www.katholisch.de

Fernsehgottesdienste: immer sonntags um 9.30 Uhr auf ZDF und auch auf weiteren Sendern an anderen Tagen und zu anderen Zeiten

Impulse & Texte:

Dekanat Hegau: www.onlinekirche-hegau.de
Konradsblatt als E-Paper kostenlos: www.konradsblatt.de
Internetseelsorge: www.internetseelsorge.de

Hinweis Öffnungszeit Pfarrbüro

Bitte beachten Sie, dass das Pfarrbüro der Kirchengemeinde momentan zu den regulären Öffnungszeiten nur per Telefon oder Mail zu erreichen ist. In dringlichen Fällen, die nur persönlich erledigt werden können, bitten wir um vorherige Terminabsprache. Vielen Dank.

IMPULS

Weiteres siehe unter Ökumene

Pfingstcountdown – 9 Tage-Gebet für alle Generationen

Es gibt Zeiten, da braucht es Gebet und Stille. Große Anlässe, schwere Zeiten, Neuanfänge, VeränderungenEs geht darum das Innenleben aufzuräumen, Fragen zuzulassen, Antworten zu erwarten, das Schwere mit Gott zu besprechen, klar sehen zu lernen, was dran ist und wo's lang geht.

Ab dem Freitag nach Christi Himmelfahrt 22. Mai 2020, besteht täglich die Möglichkeit in einer unserer Kirchen (s. Gottesdienstanzeiger) von 19.00-19.30 Uhr am gemeinsamen Gebet teilzunehmen oder sich von zuhause aus mit dem in der Kirche ausliegenden Gebetsheft zu beteiligen.

Beratung im Sozialrecht

Die nächsten Sprechtage der VdK Sozialrechtsschutz gGmbH in Radolfzell mit Petra Mauch finden am Dienstag, den 2. Juni und Donnerstag, den 4. Juni von 9 bis 15.30 Uhr in der VdK-Servicestelle, Bleichwiesenstr. 1/1 statt.

Die Beratung und rechtliche Vertretung umfasst die Rechts-

gebiete aller gesetzlichen Sozialversicherungen. Ebenso werden Mitglieder sowohl im Schwerbehinderten- und sozialen Entschädigungsrecht als auch in der Grundsicherung für Arbeitssuchende und im Alter vertreten. **Eine vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 077 32 / 92 36 0 ist erforderlich.**

Herzlichen Dank

sagen wir allen für die Anteilnahme, persönlich oder schriftlich, der Verbundenheit und Wertschätzung beim Abschied von

Albert Will

Besonderen Dank Herrn Pfarrer Michael Weber, Hilzingen und Bestattungen Maier, Gottmadingen.

Im Namen aller Angehörigen
Regina Will

COUNTDOWN PFINGSTEN



Christi Himmelfahrt von Emilia Kress 3. Klasse Hilzingen

Liebe Kinder,
in den Wochen bis Pfingsten, werdet ihr in den Kirchen unserer Seelsorgeeinheit jede Woche eine kleine Überraschung finden. Dabei werdet ihr immer auch etwas über das Pfingstfest und über eure Kirche erfahren.
Wir wünschen euch viel Spaß.

Kath. Frauengemeinschaft Weiterdingen-Binningen

Am Dienstag, den 19. Mai um 19.00 Uhr findet in der Kirche St. Mauritius in Weiterdingen die jährliche Maiandacht statt, weil der Raum in der Kapelle in Pfaffwiesen zu klein ist.

Da in der Weiterdinger Pfarrkirche maximal 22 Personen momentan Platz haben (neben den aktiven Personen im Chorraum),

bitten wir um vorherige Anmeldung bei U. Mayer (5419) oder S.Schmieder (789) bis zum 17.5. Wir freuen uns, wenn wir trotz der besonderen Umstände eine stimmungsvolle Andacht zusammen feiern können.

Die Vorstandschaft der Frauengemeinschaft

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-

Hilzingen mit den Pfarreien St. Blasius Binningen (Bi), St. Gallus Duchtlingen (Du), St. Peter u. Paul Hilzingen (Hi), St. Laurentius Riedheim (Rh) mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. (Sch) und St. Mauritius Weiterdingen (Wtd) Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Thorsten Gompper, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Telefon 07731/66629 oder 07739/227,

Mail: thorsten.gompper@kath-hilzingen.de.

Gemeindereferentin: Simone Meisel, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Telefon 07731/789567,

Mail: simone.meisel@kath-hilzingen.de

Sekretärinnen: Elisabeth Brütsch, Regina Jentner

Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montag-Nachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen), Tel. 07731/66629 / Fax 07731/181483

Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:

Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 18.00 bis 19.00 Uhr (in den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

Homepage: <http://www.kath-hilzingen.de>

Bankverbindung: Sparkasse Engen-Gottmadingen; BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815



Daniela Paepke

Tel. 0 77 31 / 18 71 37
www.daheim-betreut.net

DaheimBetreut

Pflege und Betreuung

MARTIN

Wir sind in vollem Umfang wieder für Sie da!
Gerne auch online und kontaktlos!*

* Informieren Sie sich dazu auf unserer Homepage!

Opel FLEXCARE



3 Jahre kostenlos!

Gültig für alle sofort
verfügbaren Lagerfahrzeuge!

- 3 x Inspektion
- 2 Jahre Mobilservice
- 1 Jahr Anschlussgarantie

Angebot gültig bis 31.05.2020

Autohaus Konrad Martin GmbH & Co. KG
Ludwigshafener Str. 2 78333 Stockach
Tel.: 07771-2070

www.autohaus-martin.com

Wir sind für Sie da!

Essen auf Rädern für Sie und Ihre Liebsten.



Kontaktlose Übergabe:
Wir stellen das Essen vor Ihre Türe!

Im höheren Alter, bei Krankheit oder Behinderung ist eine gesunde Ernährung besonders wichtig. Ebenso groß ist der Wunsch, zu Hause in vertrauter Umgebung zu essen, auch wenn zum Einkaufen oder Kochen die Kraft fehlt.

Dafür gibt es den Johanniter-Menüservice! Sie entscheiden, an welchen Tagen wir Ihr Menü ins Haus bringen – ganz ohne Vertragsbindung. **Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gern!**

www.johanniter.de/menueservice
Telefon: 07731 9983-0

DIE JOHANNITER



Aus Liebe zum Leben

WIR SUCHEN SIE

als zuverlässigen und verantwortungsbewussten **Zusteller (m/w/d)** (ab 13 Jahren, Rentner, Hausfrauen) für die **Prospekt- und Anzeigenblattverteilung** in Tengen, Aach, Wiechs am Randen, Hilzingen, Binningen.

psg Presse- und Verteilservice Baden-Württemberg GmbH
zusteller@psg-bw.de bei Fragen: 0800-999-5-666

 **ZIMMEREI Schöndienst**

Lust auf eine neue Herausforderung? Spaß am Arbeiten mit Holz?
Dann sind Sie bei uns richtig!

Wir suchen ab sofort:

**Zimmerer /
Schreiner (m/w/d)**

zur Verstärkung unseres Teams.

Bewerbungsunterlagen bitte an:
ZIMMEREI SCHÖNDIENST
Büro /// Hegaustraße 31
78176 Blumberg-Kommingen
Fon 07736 9238-0
Fax 07736 9238-38

Fahrschule Uwe Schaller

Intensivkurs in den Pfingstferien
Kursbeginn:

29.05.2020, 14 Uhr

an allen weiteren Kurstagen von 9-12 Uhr

Tel. 01 60 / 90 72 62 73

Schlatt am Randen, Büßlingerstraße 2
Weitere Infos: www.fahrschule-schaller.de



Heizung Sanitär Montage

Mattmüller

Wartung • Reparaturen • Kleinmontage • Solar • Sanierung • Begleitung von Eigenleistungen

Prompt, zuverlässig und kompetent!

Peter Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel: 07731 3199836, www.hsm-mattmueller.de

Familienbetrieb
seit über 50 Jahren



Heizung
Bäder
Notdienst

KERSCHBAUMER

Ob Kesseltausch, Badsanierung oder Service
für alles rund um das Thema Heizung und Sanitär
- auch im Notfall -
sind wir gerne für Sie da - rufen Sie an !

Engen 07733-505870 www.kerschbaumer.de



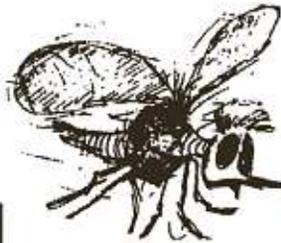
MB-TECHNET

HARD & SOFTWARE e.K.

Ihr EDV - Partner

Server und Netzwerktechnik
Kopiersysteme A3
individuelle PC-Systeme
Telefonanlagen
Voip - Telefonanschlüsse
Videoüberwachung
Backupsysteme

Markus Britsch, Dipl. Ing. (BA)
Brühlstraße 6
78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 16 99 70
Mobil: 01 71 / 528 59 04
E-Mail: info@mbtechnet.de
Internet: www.mbtechnet.de



Fliegen- und
Schnakengitter
liefert und montiert:

Friedbert Blersch e.K.
Carl-Benz-Str. 15 • 88471 Laupheim-Obersulmtingen
Telefon (07392) 9660-0 • Fax (07392) 966029
www.blersch-insektenschutz.de
E-Mail: info@blersch-insektenschutz.de

Denken Sie schon jetzt daran
wie eine Schnake stechen kann
gut und günstig

Arbeiten bei der Caritas.
Aus Liebe zum Nächsten.



Die Caritas Singen-Hegau ist eine traditionsreiche und zugleich innovative Sozialorganisation in Singen und im Hegau. Wir schauen hin und helfen mit unseren sozialen Dienstleistungen und Angeboten Menschen mit Behinderung, Kranken, Alten und Menschen in schwierigen Lebenssituationen, Familien mit Kindern sowie Menschen am Rande der Gesellschaft.

Für unser Haus St. Klara in Singen suchen wir mit einem Stellenumfang von 30% eine/n

Mitarbeiter/in im Nachtdienst (m/w/d)

Die detaillierte Stellenausschreibung finden Sie auf unserer Homepage. Wir freuen uns auf Ihre aussagefähige Bewerbung!

Caritas Singen-Hegau · Erzbergerstraße 25 · 78224 Singen · www.caritas-singen-hegau.de/jobs-karriere



Wir bieten verschiedene Einsatzmöglichkeiten für ein FSJ oder BuFDI an. Sprechen Sie uns an!

Nebenjob 450,- €

Suchen Aushilfskraft für Tankstellenshop
ab 18 Jahren für mindestens 2 Jahre.
Für 1 bis 2 mal Abends oder am Wochenende
Kurze Bewerb. mit Bild an: tank.in@t-online.de
Tank in, Gewerbestr. 1 78247 Hilzingen

Pfeiffer's
Schmuckatelier e.K.
in Engen
Goldankauf
Aus Alt mach Neu
oder Geld
Freitag 14 -18 Uhr
Samstag 10-12.30 Uhr
Pfeiffer's Peterstraße
Schmuckatelier e.K.
78234 Engen **13**
Tel. 07733/5308

Redaktions- und
Anzeigenschluss
Montag 12 Uhr

KOMMISSIONSHAUS KNAPP

Wir sind wieder für Sie da!
Reinigung und
Hermes Paket-Shop,
Antiquitäten und
Schönes für Sie zuhause.

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 9.00-12.30 und 14.30-18.00
Samstag 9.00-12.30 Uhr
Vorstadt 6 in Engen
Telefon: 07733-978358
E-Mail: knapp_barbara@gmx.de

SAUNA - INFRAROT
Kabinen Wärmekabinen
Sauna Solar Fitness
Gisi's Shop
Gisela Offenberg
Ausstellung - Beratung - Verkauf
D-78247 Hilzingen-DUCHTLINGEN
Tel: 0 77 31 / 4 64 85
www.gho.de/sauna-shop

Für ein junges Paar suchen
wir im Raum Singen, Hilzingen,
Rielasingen-Worblingen,
Gottmadingen, Engen....
eine 3- bis 4-Zimmer-
Eigentumswohnung, Kaufpreis
bis Euro 400.000,00 ist
gesichert
Heim + Haus Immobilien GmbH
T: 07731-98260

Albert Ehinger

Kirchstr. 5, Gottmadingen
Tel. 0 77 31/7 17 26

Fachbetrieb

- Malerarbeiten, Gipserarbeiten, Bodenlegearbeiten aller Art
- Wohnungsaufösungen + Entrümpelungen
- Gartenarbeiten + Bäume fällen
- Gebäudereinigung
- Eigenes Gerüst vorhanden

Alle Arbeiten, die ich darf und kann



www.Petsitting-am-See.com

Wir suchen für ein Handwerkerpaar dringend im Hegau
ein älteres, renovierungsbedürftiges Haus zu kaufen,
bis ca. € 400.000,00
Heim + Haus Immobilien GmbH
Telefon 07731-98260